

Heat Wave • DANGER

Causes severe skin burns and eye damage.

Prevention: Do not breathe dust, fume, gas, mist, vapors, spray. Wash face, hands and any exposed skin thoroughly after handling. Wear protective gloves, protective clothing, eye protection, face protection.

Response: IF SWALLOWED: rinse mouth. Do NOT induce vomiting. **IF ON SKIN (or hair):** Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water (or shower). **IF INHALED:** Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing. **IF IN EYES:** Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Immediately call a POISON CENTER or doctor/physician. Wash contaminated clothing before reuse.

If any condition(s) persist: Get medical advice/attention. More detailed First Aid measures may be found in Section 4 of the SDS.

6.8% of the mixture consists of ingredient(s) of unknown acute toxicity.

Storage: Store locked up. **Disposal:** Dispose of contents or container in accordance with local, regional, national, international regulations. **Contents:** sodium triphosphosphate (CAS 7758-29-4); sodium carbonate (CAS 497-19-8); water (CAS 7732-18-5); sodium metasilicate (CAS 6834-92-0); ethoxylated alcohols (CAS 68439-45-2); 2-(2-butoxyethoxy)ethanol (CAS 112-34-5); decyl phenoxylbenzenedisulfonic acid (CAS 36445-71-3); tetrasodium pyrophosphate (CAS 7722-88-5); ethoxylated alcohols C10-16; benzenesulfonic acid,oxylbis(decyl-, disodium salt; fragrance; d-limonene; sodium sulfate; sodium acetate; colorant; citronellol; 2,6-octadien-1-ol, 3,7-dimethyl-, (E)-; ethylene oxide; 1,4-dioxane

Contains fragrance allergens.

READ SDS at LegendBrands.com

DANGER

Provoque des brûlures de la peau et des lésions oculaires graves.

Prévention : Ne pas respirer les poussières, fumées, gaz, brouillards, vapeurs, aérosols. Se laver le visage, les mains et toute surface de peau exposée soigneusement après manipulation. Porter des gants de protection, des vêtements de protection, un équipement de protection des yeux, du visage.

Réponse : **EN CAS D'INGESTION :** rincer la bouche, NE PAS faire vomir. **EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux) :** Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau (ou se doucher). **EN CAS D'INHALATION :** transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer. **EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX :** rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin. Laver les vêtements contaminés avant réutilisation.

Si une condition persiste : Consultez un médecin. Vous trouverez de plus amples renseignements sur les premiers soins à la section 4 de la fiche signalétique.

6.8% du mélange constitué de composants de toxicité aiguë inconnue.

Stockage : Garder sous clef. **Disposition :** Éliminer le contenu ou récipient conformément aux réglementations locales, régionales, nationales et internationales. **Contient :** triphosphosphate de sodium (CAS 7758-29-4); carbonate de sodium (CAS 497-19-8); eau (CAS 7732-18-5); metasilicate de sodium (CAS 6834-92-0); alcools éthoxylés (CAS 68439-45-2); 2-(2-butoxy-éthoxy)éthanol (CAS 112-34-5); décylphénoxybenzènesulfonique (CAS 36445-71-3); pyrophosphate tétrasodique (CAS 7722-88-5); alcools éthoxylés C10-16; oxylbis(decyl-, sel disodique de acide benzenesulfonique; fragrance; d-limonène; sulfate de sodium; acétate de benzyle; colorant; citronellol; 2,6-octadiène-1-ol, 3,7-diméthyl-, (E)-; oxyde d'éthylène; 1,4-dioxane Contient des parfums allergènes.

Lire SDS à LegendBrands.com

Net Contents (Contenu Net) : 6 Pounds (2.72 Kg)

Legend Brands USA 15180 Josh Wilson Road, Burlington, WA 98233 800-932-3030

Legend Brands Canada 4520 Eastgate Parkway, Mississauga, ON L4W 3W6 800-932-3030

108011_H



READ ALL INSTRUCTIONS AND PRECAUTIONS BEFORE USING INSTRUCTIONS

For professional use only. See User Guide and SDS found at LegendBrands.com for additional use and safety information. Users are encouraged to attend training sessions offered by Legend Brands Education: LegendBrands.com.

Always pre-test surfaces to be cleaned for colorfastness in an inconspicuous location before use. Use according to all label directions.

TRUCKMOUNT USE: Mix 3 cups into 5 gallons of warm water to make truckmount concentrate. For stain-resistant carpet, set truckmount chemical injection system for 2 gallons/hour. For commercial and non-stain-resistant carpet, set truckmount chemical injection system for 3 gallons/hour.

PORTABLE USE: For stain-resistant carpet, mix ½ to ¾ ounces per 5 gallons of hot water. For commercial and non-stain-resistant carpet, mix 1 to 1½ ounces per 5 gallons of hot water.

pH: 10.0 - 10.5 ready to use

CAUTION: Use product only in well-ventilated area. To avoid skin irritation or slip hazards, do not walk on wet carpets with bare feet.

NOTICE: Product must be kept dry and stored at room temperature (59°F - 86°F/ 15°C - 30°C). Keep in sealed container when not in use. Product is not warranted if used for repack, improperly stored, or used in a manner not consistent with manufacturer's instructions. Dispose of unused product and waste water according to applicable local, state and federal regulations.

⚠ WARNING: This product can expose you to ethylene oxide, which is known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information go to www.P65Warnings.ca.gov

VEUILLEZ BIEN LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ET PRECAUTIONS AVANT D'EMPLOYER MODE D'EMPLOI

Pour usage professionnel exclusivement. Veuillez consulter le Guide de l'utilisateur et la FDS disponibles sur LegendBrands.com pour des informations supplémentaires sur l'utilisation et la sécurité. Les utilisateurs sont encouragés à assister aux sessions de formation proposées par Legend Brands Education: LegendBrands.com. Toujours effectuer un test à un endroit caché pour vérifier la solidité de la couleur. Référez-vous aux directives figurant sur l'étiquette.

POUR UTILISATION DANS UN CAMION-USINE: Afin de préparer le concentré pour le système d'injection de produits chimiques, mélangez 3 tasses de Heat Wave dans 5 gallons d'eau chaude jusqu'à dissolution complète. Pour les tapis résidentiels, réglez le système d'injection de produits chimiques à 2 gallons par heure. Pour les tapis commerciaux, réglez le système d'injection de produits chimiques à 3 gallons par heure.

POUR UTILISATION DANS UNE MACHINE PORTATIVE: Pour les tapis résidentiels, mélangez ½ à ¾ once de Heat Wave par 5 gallons d'eau chaude. Pour les tapis commerciaux, mélangez 1 à 1½ onces par 5 gallons d'eau chaude.

MISE EN GARDE : Utilisez ce produit uniquement dans un endroit bien ventilé. Pour éviter les irritations cutanées ou les risques de glisser, ne pas marcher sur les moquettes humides avec les pieds nus.

AVIS : Ce produit doit être gardé au sec et stocké à une température ambiante (15°C à 30°C/ 59°F à 86°F). Garder ce produit dans un contenant hermétique lorsqu'il n'est pas utilisé. Ce produit n'est pas garanti s'il est utilisé pour le réemballage, si son stockage est inapproprié ou s'il n'est pas utilisé conformément aux instructions du fabricant. Éliminez tout produit inutilisé ainsi que les eaux usées conformément à la réglementation locale, d'État/provinciale et dédale.

⚠ AVERTISSEMENT : Ce produit peut vous exposer au oxyde d'éthylène, qui est reconnu par l'État de Californie comme une cause de cancer et de malformations congénitales ou autres anomalies de la reproduction. Pour de plus amples informations, rendez-vous sur www.P65Warnings.ca.gov.

LEER LAS INSTRUCCIONES Y PRECAUCIONES ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO INSTRUCCIONES

Únicamente para uso profesional. Consulte la Guía del usuario y la SDS que se encuentran en LegendBrands.com para obtener información adicional sobre uso y seguridad. Se alienta a los usuarios a asistir a las sesiones de capacitación que ofrece la Legend Brands Education: LegendBrands.com.

Antes de utilizar el producto, siempre realizar una prueba en un área poco visible de la superficie a limpiar, para detectar posibles decoloramientos. Utilizar el producto según las indicaciones de la etiqueta.

USO EN EQUIPOS TRUCKMOUNT: Mezcle 3 tazas de Heat Wave con 5 galones de agua tibia hasta que esté completamente disuelta, para hacer el concentrado del montaje del camión para el sistema de inyección química. Para las alfombras resistentes a las manchas, ponga el sistema de inyección química del montaje del camión para 2 galones por hora. Para las alfombras comerciales y las no resistentes a las manchas, ponga el sistema de inyección química del montaje del camión para 3 galones por hora.

USO EN MAQUINAS PORTÁTILES: Para las alfombras resistentes a manchas, mezcle de ½ a ¾ de onza con 5 galones de agua caliente. Para las alfombras comerciales y las no resistentes a las manchas, mezcle de 1 a 1½ onzas con 5 galones de agua caliente.

PRECAUCIÓN: Utilizar el producto solo en áreas bien ventiladas. Para evitar la irritación de la piel o el peligro de resbalones, no camine sobre las alfombras húmedas con los pies descalzos.

AVISO: Conservar el producto en un lugar seco y a temperatura ambiente (59°F a 86°F/15°C a 30°C). Mantener el envase sellado cuando no se use. No se garantiza la eficacia del producto si se almacena de forma incorrecta, se lo utiliza para reempaquetar o de una manera no acorde con las instrucciones del fabricante. Deseche el producto no utilizado y las aguas de desecho de acuerdo con las reglamentaciones locales, estatales y federales aplicables.

⚠ ADVERTENCIA: Este producto puede exponerlo a óxido de etileno, que según el estado de California provoca cáncer, anomalías congénitas u otros perjuicios reproductivos. Para obtener más información, visite www.P65Warnings.ca.gov.

CONTIENE: tripolifosfato de sodio (CAS 7758-29-4); carbonato de sodio (CAS 497-19-8); agua (CAS 7732-18-5); metasilicato de sodio (CAS 6834-92-0); alcoholes etoxilados (CAS 68439-45-2); 2-(2-butoxi)etanol (CAS 112-34-5); decilfenoxibenzenodisulfónico (CAS 36445-71-3); pirofosfato de tetrasodio (CAS 7722-88-5); alcoholes etoxilados C10-16; ácido benzenosulfónico, oxibis(decil-, sal disódica; fragancia; d-limoneno; sulfato de sodio; acetato de bencilo; colorante; citronellol; 2,6-octadien-1-ol, 3,7-dimetil-, (E)-; óxido de etileno; 1,4-dioxano Contiene fragancias alergénicas.

Made in U.S.A./Fabriqué aux É.-U
INFOTRAC: 1-800-535-5053 (North America / Norteamérica)



7 6285827781 1

PROCHEM®

HEAT WAVE®

A High Temperature Truckmount Detergent

pH: 10.0

Acidic 0 14 Alkaline

FOR PROFESSIONAL USE ONLY



S778

NOTICE: Seller's and manufacturer's liability for any losses or damages resulting from any cause shall not exceed the purchase price of this product. User shall determine the suitability of the product for intended use, and user assumes all risk and liability. The manufacturer and seller make no representation or warranty, including merchantability or any other kind, express or implied.